

Original instructions

DEXTER POWER

PLD3112B






ELECTRIC SPRAY GUN




ADEO Services, 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001, 59790 RONCHIN - France


Made in China 2022

Symbol Explanation

	WARNING - To reduce the risk of injury, user must read instruction manual
	The product complies with the applicable European Directives and an evaluation method of conformity.
	Safety Class II
	Do not dispose of electrical equipment in the Domestic waste.
	This product is recyclable. If it cannot be used anymore, please take it to waste recycling centre.

 **WARNING! Read all safety warnings and all Instructions .**

GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS

 **WARNING** Read all safety warnings and all instructions. *Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.*

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

1) Work area safety

- a) **Keep work area clean and well lit.** *Cluttered or dark areas invite accidents.*
- b) **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** *Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.*
- c) **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** *Distractions can cause you to lose control.*

2) Electrical safety

- a) **Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.** *Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.*
- b) **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** *There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.*

- c) **Do not expose power tools to rain or wet conditions.** *Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.*
- d) **Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** *Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.*
- e) **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** *Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.*
- f) **If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a residual current device (RCD) protected supply.** *Use of an RCD reduces the risk of electric shock.*

3) Personal safety

- a) **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** *A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.*
- b) **Use personal protective equipment. Always wear eye protection.** *Protective equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.*
- c) **Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool.** *Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.*
- d) **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** *A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.*
- e) **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** *This enables better control of the power tool in unexpected situations.*
- f) **Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.** *Loose clothes, jewellery*

or long hair can be caught in moving parts.

g) If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust-related hazards.

4) Power tool use and care

a) Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.

b) Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off. Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

c) Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.

d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are dangerous in the hands of untrained users.

e) Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.

f) Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.

g) Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

5) Service

- a) **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** *This will ensure that the safety of the power tool is maintained.*
- 6) **Addition Safety for Spray Gun**
- a) **Do not use guns for spraying flammable materials.**
- b) **Beware of any hazard presented by the material being sprayed and consult the markings on the container or the information supplied by the manufacture.**
- c) **Do not spray any material where the hazard is not known.**
- d) **Always wear a dust mask while spraying.**
- e) **Recommend to wear ear protection during the operation.**
- f) **Do not clean guns with flammable solvents.**
- g) **Warning! Remove the plug from the socket before carrying out any adjustment, servicing or maintenance.**
- h) **If the replacement of the supply cord is necessary, this has to be done by the manufacturer or his agent in order to avoid a safety hazard.**
- i) **If the carbon brushes need to be replaced, have this done by a qualified repair person (always replace the two brushed at the same time).**



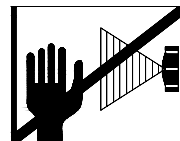
Safety instructions for PLD3112B

- 1) Please read the operating instructions thoroughly and observe the safety instructions
- 2) Only coating materials such as paints, enamels, varnishes, etc, with a flash point of 21°C (32°C in the United Kingdom) and above may be sprayed, without additional warming. In Germany these are coating materials in the danger classes A II and AIII, see paint tin.
- 3) The device may not be used in work places which are covered by the explosion protection regulations.
- 4) When spraying, ensure that there are no sources of ignition, e.g. open fire, cigarettes, cigars, and pipes, sparks, glowing wires, hot surfaces, etc, in the

area.

5)Recommendation: wear breathing protection when spraying.

**6)Caution, danger of injury!
Never point the spray gun at yourself or other persons or animals.**



7)When working with the device PLD3112B inside and outside care must be taken that no solvent vapors are sucked into the device.

8)When outdoors observe wind direction. When working indoors ensure that there is sufficient ventilation.

9)Do not spray at the device.

10)The device only splash-proof when the air hose is correctly connected.

11)Do not let children play with the device. Keep out of reach of children.

12)Care must be taken that the mains cable is not damaged. If damage is observed take immediately to an authorized customer service centre to be changed.

13)Remove mains plug from socket when not in use.

14)Repairs to electrical parts should only be carried out at an authorized customer service center.

15)Do not use spray guns to spray flammable liquids.

16)Do not clean spray guns with flammable solvents.

17)Take precautionary measures against potential hazards from spray liquid and follow any instructions given on containers or laid down by the manufacturer of liquid.

18)Do not spray any liquids of unknown hazard potential.

19)Keep work area clean and well lit.

20)Do not operate power tools in explosive atmosphere, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.

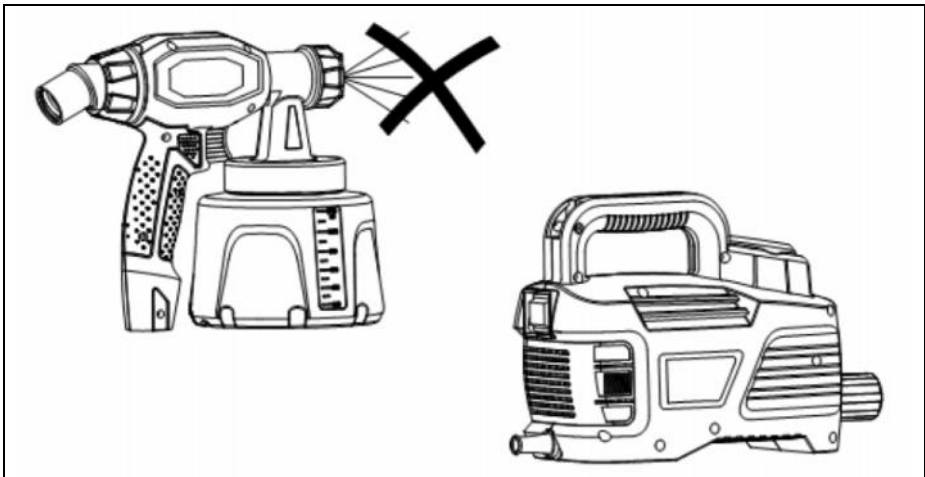
- 21)**Keep children and bystanders away while operating a power tool.
- 22)**Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools.
- 23)**Avoid body contact with earthed or grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.
- 24)**Do not expose power tools to rain or wet conditions.
- 25)**Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unpulling the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.
- 26)**When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.
- 27)**Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.
- 28)**Use safety equipment. Always wear eye protection.
- 29)**Avoid accidental starting. Ensure the switch is in the off position before plugging in.
- 30)**Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.
- 31)**Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.
- 32)**Dress properly. Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.
- 33)**If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.
- 34)**Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.
- 35)**Do not use the power tool if the switch does not turn in on and off.
- 36)**Disconnect the plug from the power source before making any adjustment, changing accessories, or storing power tools.
- 37)**Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.
- 38)**Maintain power tools. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tools

operation. If damaged, have the power tool repaired before use.

39) Use the power tool, accessories and tool bits etc, in accordance with these instructions and in the manner intended for the particular type of power tool, taking into account the working conditions and the work to be performed

40) Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.

41) When spraying normally, the motor should not be under the head of the gun and the container.



42) Forbidden to spray to the hatch of the motor and etc.


Technical data PLD3112B

Max. viscosity:

60DIN-s

Voltage:

220-240Va.c. 50Hz

Power consumption:	600W
IP Class:	IP 23
Max. back air pressure:	0.1-0.3bar
Double insulation:	
Mains cable:	1.8m
Sound pressure level:	80.9 dB(A) (uncertainty K=3 dB(A))
Sound power level:	91.9 dB(A) (uncertainty K=3 dB(A))
Oscillation level:	<0.25m/s² (uncertainty K=1.5 m/s²)
Air hose length:	1.8m
Container capacity:	900ml
Nozzle size:	∅2.5mm
Weight:	2.5kg

Explanation of the system

The device works according to low pressure spraying technique. A high volume of air surrounds the spray jet being ejected under low pressure. The air cap provides a very fine atomization with the lowest of spray mist .The coating material is applied to the object quickly and exactly.

Moreover, the air flow shortens the drying time for the coating material. This gives perfect spraying result with a respective saving of coating material and is therefore good for the environment.

Function description

The motor blower produces a flow of air which flows through the air hose to the spray gun. The air flow atomizes the coating material at the nozzle and also pressurizes the container. This pressure pushes the coating material up the ascending pipe to the nozzle. The air and pressure setting can be adjusted progressively.

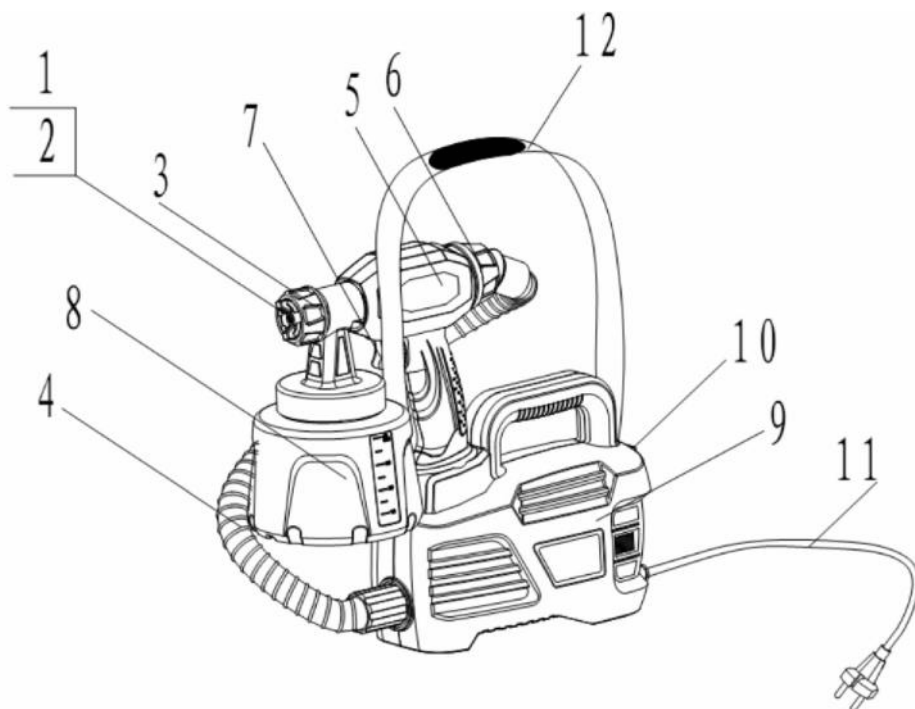
Coating Material Suitable for Use

Water- and solvent-based paints, emulsion paint, finishes, primers, 2-component paints, Clear finishes, automotive finishes, staining sealers and wood sealer-preservatives.

Coating Material Not Suitable for Use

Materials that contain highly abrasive components, facade paint, sealant, caustic solutions and acidic coating substances.

Coating material with a flash point below 21°C.



Exploratory diagram PLD3112B

1 Air cap

2 nozzle

- | | |
|-----------------------------|------------------|
| 3 Union nut | 8 Container |
| 4 Air hose | 9 Motor blower |
| 5 Spray gun | 10 ON/OFF switch |
| 6 Material adjustment screw | 11 Mains cable |
| 7 Trigger | 12 Strap |

Preparation of the coating material

Information regarding a sprayable dilution is normally not to be found on the material tin.

Therefore, use the viscosity table viscosity =thickness of the coating material

Measuring the viscosity

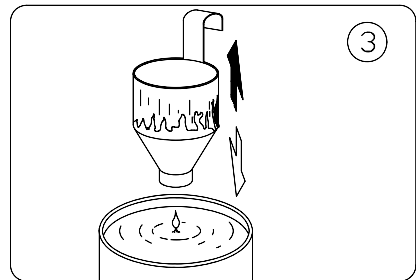
using the viscosity

measuring cup

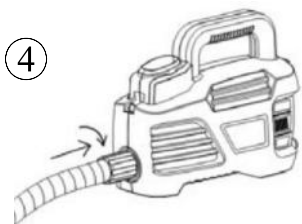
1. Thoroughly stir the coating material before starting measurement.
2. Immerse the viscosity measuring cup (contents 100cm³) completely in the coating material below rim level and allow to fill.
3. Lift the viscosity measuring cup and measure the time in seconds until the flow of coating material stops.

This run-out time is called DIN seconds (DIN-s).

Viscosity table see next page



Viscosity table	
Coating material	Viscosity DIN-s
Solvent containing gloss paints	15-50
Primers	25-50
Mordants	undiluted
2 component paints	20-50
Clear varnishes	15-40
Water-dilutable gloss paints	20-40
Motor-vehicle enamels	20-40
Wood preservatives	undiluted



1. Attach air hose .

Device end (fig.4)

Place air hose end with pin in guide.

Secure by turning.

Spray gun end (fig.5)

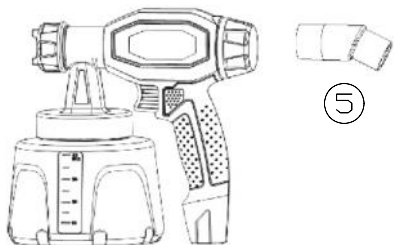
Place the air hose firmly into the connection on the spray gun.

Starting up

Any position can be chosen for connection.

2. Unscrew the container from the spray gun .
3. Adjust the ascending pipe accordingly.

It should be possible to spray the contents of the container leaving hardly any material left in the container



Spraying with horizontal objects (fig.7)

Turn ascending pipe A forwards.



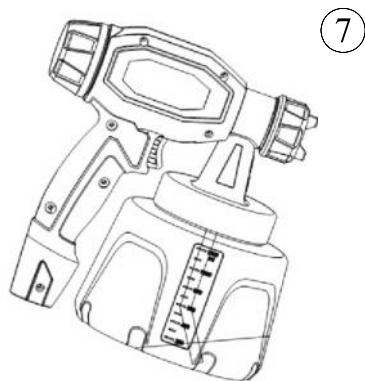
Spraying overhead objects (fig.6)

Turn ascending pipe A to point backwards.

4. Fill container with coating material.

Screw firmly onto spray gun.

5. Place the spray gun in the spray gun holder.
6. Only place the device on an even and clean surfaces. Device could suck to dust ,etc.
7. Before connecting to the mains ensure that the mains voltage corresponds with the details on the rating plate.
8. Remove the spray gun from the spray gun holder and point at object to be sprayed. Turn on using.

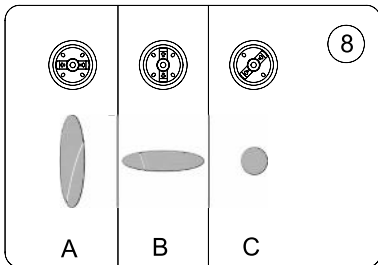
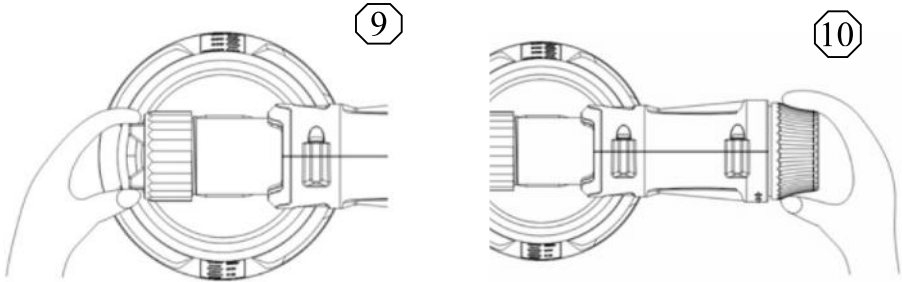


9. ON/OFF switch on the device.

10. Adjust the spraying pattern and amount of material; set the amount of air and pressure, see fig.8,9,10 and the description page 14.
11. Open trigger on the spray gun.

Note:

When the device is switch on the air will flow continually from the air cap



Adjusting the spray gun

Choice of spraying effects

A =vertical flat jet

for horizontal surfaces

B =horizontal jet

for vertical surfaces.

C =round jet

for corners and edges and other badly accessible places

Adjusting the required spray effect

With the union nut (3) loosed, turn air cap (1) to the required spray pattern.

Caution:

Never open trigger when making adjustments on the air cap.

Adjusting the amount of material

Adjust the amount of material by turning the adjustment screw.

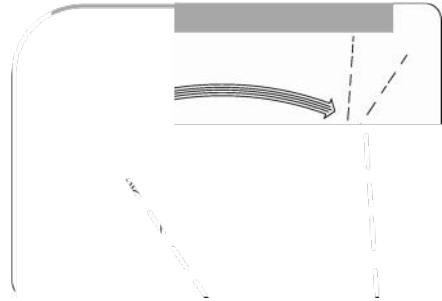
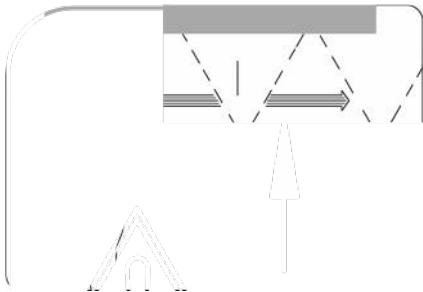
+turn to the right –more material

-turn to the left –less material

Spraying technique

The spraying result depends considerably on how smooth and clean the surface is before spraying begins. For this reason the surface should be carefully prepared and kept free of dust. Surfaces not to be sprayed should be covered with sticky tape and newspaper. Cover threads and the like on the object to be sprayed.

It is advisable to carry out a trial spraying onto cardboard or a similar surface to find the most suitable spray gun adjustments.



Important: start spraying outside the surface to be sprayed and avoid stopping on the surface.

Right (fig.11)

Always hold the spray gun at an even distance of approx. 5-15cm from the object to be sprayed. Move the spray gun evenly across or up and down, depending on the adjusted spraying effect. An even movement of the spray gun will give a uniform surface quality

Wrong (fig.12)

**Excessive paint mist formation
uneven surface finish**

If coating material builds up on the nozzle (2) and air cap (1) clean both parts with solvent or water.

Breaks in work

- Turn off device.
- Place spray gun in spray gun holder.

Closing down and cleaning

1. Turn off device. Open trigger so that the coating material in spray gun runs back into the container.
2. Unscrew the container. Return remaining coating material into the material can.
3. Clean the container and ascending pipe with a brush.
4. Fill the container with solvent or water.
Screw container back in place.

Only use solvent with a flash point of over 21 °C

Turn on device and spray the solvent or water into a container.

If a tube is not used, some solvent or water will be deposited outside the container.

This is due to the high air volume.

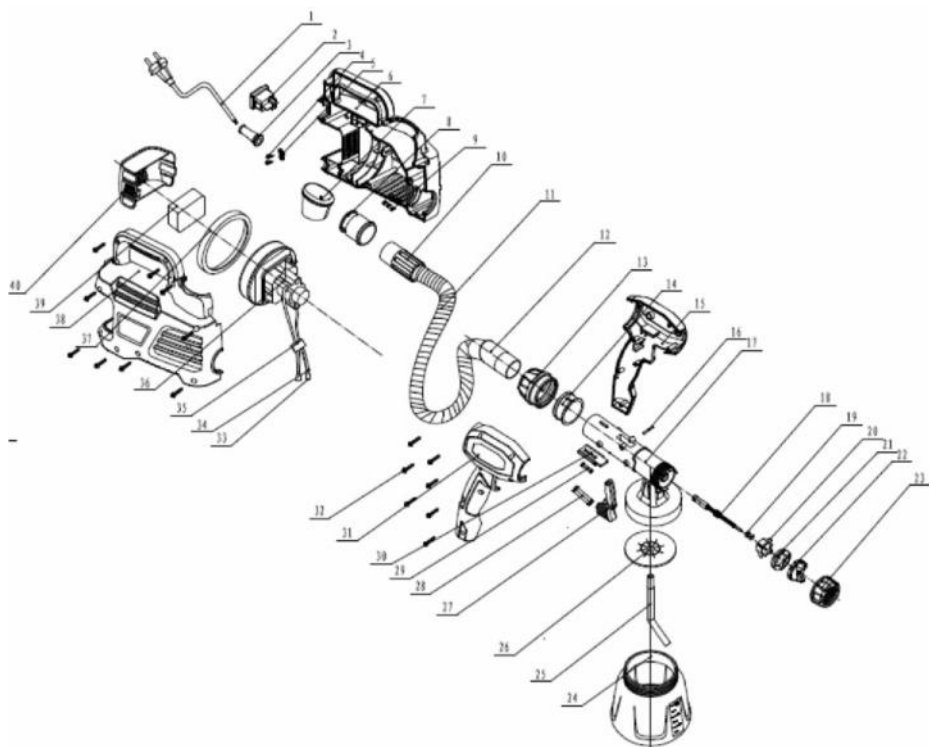
5. Repeat the above procedure until clear solvent or water comes out of the nozzle.
6. Turn off device.
7. Then completely empty the container. Always keep the container seal free of coating material and check for damage.
8. Clean the outside of the spray gun and container with a cloth soaked in solvent or water.
9. Unscrew the union nut. Remove air cap .Clean the air cap and nozzle with brush and solvent or water .

Note:

Never clean the nozzle or air hole of the spray gun with sharp metallic objects.

power tools with type X attachment, where a specially prepared cord is needed to replace the cord: if the supply cord of this power tool is damaged, it must be replaced by a specially prepared cord available through the service organization.






Troubleshooting		
Problem	Cause	Remedy
No coating material is coming out of the nozzle	The nozzle is blocked.	Clean
	The ascending pipe is blocked.	Clean
	The small hole in the ascending pipe is blocked.	Clean
	Material adjustment screw turned too far to the left (-).	Turn to the right (+)
	The ascending pipe is loose.	Tighten the pipe
	No pressure is built up in the container.	Tighten container
The coating material drips from the nozzle	The nozzle is loose.	Tighten
	The nozzle is worn.	Change
	Build up of coating material in the air cap and nozzle.	Clean
Spray too coarse	Coating material has a too high viscosity	Dilute
	Too much material.	Turn material adjustment screw to the left (-)
	Material adjustment screw turned too far to the right(+).	Turn to the left (-)
	Nozzle dirty.	Clean
	Air filter very dirty.	Change
	Not enough pressure built up in container.	Tighten container
The spray jet pulses	Coating material in container is running out.	Refill
	The small hole in the ascending pipe is blocked	Clean
	Air filter very dirty.	Change
Run in the coating material	Too much coating material applied	Turn the material adjustment screw to the left (-)
Too much coating material mist (overspray)	The distance to the object to be sprayed is too large.	Reduce spraying distance
	Too much coating material applied	Turn material adjustment screw to the left (-)



WARRANTY

1. Dexter Power are products are designed to highest DIY quality standards, Dexter Power provides a 24-months warranty for its products, from the date of purchase. This warranty applies to all material and manufacturing defects which may arise. No further claims are possible, of whatever nature, direct or indirect, relating to people and /or materials. Dexter Power products are not directed to professional use.
2. In the event of a problem or defect, you should first always consult your Dexter Power dealer. In most cases, the Dexter Power dealer will be able to solve the problem or correct the defect.
3. Repairs or the replacement of parts will not extend the original warranty period.
4. Defects which have arisen as a result of importer use or wear are not covered by the warranty. Amongst other things, this relates to switches, protective circuit switches and motors, in the event of wear.
5. You claim upon the warranty can only be processed if:
 - . Proof of the purchase date can be provided in the form of a receipt.
 - . No repairs and/or replacements have been carried out by third parties.
 - . The tool has not been subjected to importer use(overloading of machine or fitting non-approved accessories).
 - . There is no damage caused by external influences or foreign bodies such as sand or stones.
 - . There is no damage caused by non-observance of the safety instructions and the instructions for use.
 - . There is no force majeure on our part.
 - . A description of the complaint is enclosed.
6. The warranty stipulations apply in combination with our terms of sale and delivery.
7. Fault tools to be returned to Dexter Power via Dexter Power dealer will be collected by Dexter Power as long as the product is properly packaged. If faulty goods are sent directly to Dexter Power by consumer, Dexter Power will only be able to process these goods if the consumer pays the shipping costs.
8. Products which are delivered in a poorly packaged condition will not be accepted by Dexter Power.

Significado de los símbolos

	<p>ADVERTENCIA—Con el fin de reducir el riesgo de sufrir lesiones, el operario deberá leer el manual de instrucciones</p>
	<p>El producto cumple con las Directivas Europeas en vigor y con los métodos de evaluación de la conformidad.</p>
	<p>Clase de Seguridad II</p>
	<p>No deshacerse del equipo eléctrico como de un residuo doméstico</p>
	<p>Este producto es reciclable. Cuando ya no pueda usarse, deberá llevarse a un punto de reciclado.</p>

¡ADVERTENCIA! Lea las recomendaciones de seguridad y el manual de instrucciones del equipo.

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD DE LA HERRAMIENTA ELÉCTRICA.

¡ADVERTENCIA! Lea las recomendaciones de seguridad y el manual de instrucciones del equipo. *Obviar las recomendaciones e instrucciones de seguridad de la herramienta eléctrica puede causar descargas eléctricas, fuego o lesiones graves.*

Guarde las recomendaciones e instrucciones de seguridad por si fuera necesario consultarlas en un futuro.

El término “herramienta eléctrica” incluido en las recomendaciones de seguridad se refiere a la herramienta conectada a la red eléctrica o a baterías (inalámbrica).

1) Seguridad en el lugar de trabajo.

a) Mantenga el lugar de trabajo limpio y bien iluminado. *Lugares de trabajo desordenados y oscuros dan lugar a accidentes.*

b) No use la herramienta eléctrica en atmósferas explosivas, en presencia de líquidos inflamables, gases o polvo. *Las herramientas eléctricas generan chispas que pueden provocar explosiones.*

c) Mantener a niños y observadores fuera del alcance de la herramienta eléctrica mientras está en uso. *Cualquier distracción puede hacer que el operario pierda el control del equipo.*

2) Seguridad eléctrica

a) Los enchufes de la herramienta eléctrica deben coincidir con las conexiones de la red eléctrica. El enchufe no deberá modificarse nunca. No utilice adaptadores con herramientas de toma a tierra. *Emplear enchufes originales alineados con las conexiones de la red eléctrica reduce el riesgo de descarga eléctrica.*

b) Evitar el contacto con superficies con tomas de tierra (como tuberías,

radiadores, estufas y refrigeradores). *Existe un mayor riesgo de descarga eléctrica si su cuerpo toca el suelo.*

- c) **No exponer herramientas eléctricas a la lluvia o la humedad.** *La entrada de agua en una herramienta eléctrica incrementará el riesgo de descarga eléctrica.*
- d) **Evite maltratar el cableado. No utilizar el cable del equipo para arrastrar, empujar o desconectar la herramienta eléctrica. Mantener el cable fuera del alcance de fuentes de calor, aceite, bordes afilados o piezas móviles.** *Un cableado dañado o enmarañado aumenta el riesgo de descarga eléctrica.*
- e) **Si la herramienta eléctrica va a usarse al aire libre, utilizar un cable extensor adecuado.** *Un cable extensor adecuado reduce el riesgo de descarga eléctrica.*
- f) **Si la herramienta eléctrica debe emplearse en un lugar húmedo, utilizar un suministro protegido por un dispositivo de corriente residual a fin de reducir el riesgo de descarga eléctrica.**

3) Seguridad personal

- a) **Mantenerse alerta, atento a lo que se está haciendo, utilizar el sentido común al operar una herramienta eléctrica. No utilizar una herramienta eléctrica cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicación.** *Un momento de despiste puede causar graves lesiones personales.*
- b) **Utilizar equipamiento de protección personal y protección visual en todo momento.** *Utilizar el equipo de protección personal (incluyendo la máscara protectora antipolvo, el casco de protección, el calzado de seguridad y el protector auditivo) reduce el riesgo de sufrir lesiones personales.*
- c) **Evitar el arranque involuntario. Asegurarse de que el botón de arranque está en posición de apagado antes de arrastrar, mover o conectar la herramienta eléctrica a la fuente de alimentación y/o al paquete de baterías.** *Mover herramientas eléctricas con el dedo en el botón de encendido o mantener éste activado puede provocar accidentes.*
- d) **Retirar la llave de ajuste o de tuerca antes de encender la herramienta eléctrica.** *Una llave de tuerca o de ajuste fijada a una pieza móvil de la herramienta eléctrica puede causar graves lesiones.*
- e) **Inclinarse sobre la máquina es peligroso. Mantenga el equilibrio y una**

postura firme en todo momento. *Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica ante situaciones inesperadas.*

f) Vístase de manera apropiada. No lleve joyas ni ropa suelta. Mantenga su pelo, ropa y guantes lejos de piezas móviles. *La ropa suelta, las joyas o el pelo suelto pueden engancharse en las piezas móviles.*

g) Si la herramienta cuenta con dispositivos para la extracción y recogida del polvo, asegúrese de que éstos están conectados y se usan correctamente. *Captar el polvo reduce los riesgos vinculados al mismo.*

4) Uso y mantenimiento de la herramienta eléctrica.

a) No forzar la herramienta eléctrica. Utilice la herramienta adecuada en base al trabajo que quiera realizar. *La herramienta eléctrica idónea (en base a sus especificaciones de diseño) realizará el trabajo mejor y de forma más segura.*

b) No utilizar la herramienta eléctrica si el botón de encendido y apagado no funciona. *Cualquier herramienta eléctrica que no pueda controlarse a través del botón de encendido y apagado es peligrosa y no puede repararse.*

c) Desconectar el enchufe de la fuente de alimentación y/o el pack de baterías de la herramienta eléctrica antes de realizar cualquier ajuste o modificación, cambio de accesorios o almacenamiento de la herramienta eléctrica. *Estas medidas de seguridad preventivas reducen el riesgo de arranque accidental de la herramienta.*

d) Las herramientas que no se estén utilizando deberán almacenarse fuera del alcance de los niños. No habrá de permitirse que terceras personas, desconocedoras de su manejo y de las presentes instrucciones, utilicen la misma. *Las herramientas eléctricas son un peligro en manos de usuarios no cualificados.*

e) Mantenimiento de herramientas eléctricas. *Verifique si existe un atasco, rotura o alineación incorrecta de partes móviles que pueda afectar a la herramienta eléctrica. De estar dañada, la herramienta eléctrica deberá repararse antes de volver a utilizarse. Muchos accidentes ocurren debido al pésimo mantenimiento de las herramientas eléctricas.*

f) Mantener las herramientas de corte limpias y afiladas. *Las herramientas de corte en buen estado se manejan mejor y son menos propensas a atascarse.*

g) Use la herramienta eléctrica, sus accesorios y piezas, de acuerdo con las presentes instrucciones y teniendo en cuenta el trabajo a realizar. *Usar la herramienta eléctrica en actividades distintas de las previstas puede conllevar situaciones de riesgo.*

5) Mantenimiento

a) La herramienta eléctrica ha de ser reparada por un especialista cualificado que utilice piezas idénticas. *Esto garantizará la integridad de la herramienta.*

6) Advertencias de seguridad adicionales vinculadas a la pistola pulverizadora.

a) No utilizar pistolas pulverizadoras para pulverizar material inflamable.

b) Manténgase alerta con el fin de detectar cualquier peligro que pueda derivarse del material pulverizado. Consulte los datos del envase y la información del fabricante.

c) No pulverizar materiales cuyo riesgo se desconozca.

d) Utilice una máscara antipolvo durante el pulverizado.

e) Se recomienda llevar protección auditiva durante el pulverizado.

f) No limpiar pistolas de pulverizado con disolventes inflamables.

g) ¡Advertencia! Desconectar el cable de alimentación de la herramienta antes de realizar cualquier ajuste, reparación o mantenimiento.

h) Si hubiera que sustituir el cable de alimentación, el fabricante o un agente autorizado realizarán la sustitución para evitar problemas de seguridad.

i) Si hubiera que sustituir las escobillas de carbono, un profesional especializado y cualificado realizará la sustitución (reemplazando ambas escobillas a la vez).

Instrucciones de seguridad de la pistola PLD3112B

1) Lea cuidadosamente las instrucciones de uso de la herramienta, prestando especial

atención a las advertencias de seguridad.

2) Sólo podrán pulverizarse materiales como pinturas, esmaltes, barnices, etc. con un punto de ignición de 21°C (32°C en el Reino Unido) o superior, sin consideraciones adicionales de seguridad. En Alemania, estos materiales de revestimiento figuran clasificados en las clases de peligro AII y A III (ver envase de la pintura).

3) La pistola pulverizadora no podrá almacenarse en lugares de trabajo amparados por la normativa de protección contra explosiones.

4) Al pulverizar, asegúrese de que no hay fuentes de ignición (p.ej., fuego abierto, cigarrillos, puros, tuberías, chispas, cables incandescentes, superficies calientes, etc.) cerca.

5) Recomendación: usar protección respiratoria durante el pulverizado.

6) ¡Precaución, riesgo de lesiones! No apunte nunca la pistola pulverizadora hacia usted, animales o terceros.



7) Antes de utilizarla pistola PLD3112B, asegúrese de que no ha succionado ningún vapor disolvente.

8) Si trabaja al aire libre, observe la dirección del viento. Si trabaja en interiores, asegúrese de que existe suficiente ventilación.

9) Evite pulverizar la pistola.

10) La pistola pulverizadora no genera salpicaduras si la manguera de aire de la pistola está bien conectada.

11) No permita que los niños jueguen con la herramienta. Mantener fuera del alcance de los niños.

12) Es preciso asegurarse de que el cable de alimentación no está dañado. Si observa cualquier defecto, lleve la herramienta a un centro de servicio técnico autorizado para reparar o sustituir el cable.

13) Desconecte el cable de alimentación del enchufe cuando la herramienta no esté en uso.

14) La reparación de las piezas eléctricas de la herramienta se llevará a cabo únicamente en un centro de servicio técnico autorizado.

- 15) No utilizar pistolas de pulverizado con líquidos inflamables.
- 16) No limpiar pistolas de pulverizado con disolventes inflamables.
- 17) Tomar medidas de protección contra los peligros potenciales que puedan ocasionar los líquidos pulverizados y seguir las indicaciones de fabricantes y envases.
- 18) Evite pulverizar líquidos potencialmente peligrosos.
- 19) Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada.
- 20) No utilice la herramienta eléctrica en atmósferas explosivas o en presencia de líquidos inflamables, gases o polvo.
- 21) Mantenga a niños y terceros fuera del alcance de la herramienta eléctrica mientras está en uso.
- 22) Los enchufes de la herramienta eléctrica deben coincidir con las conexiones de la red eléctrica. El enchufe no deberá modificarse nunca. No deben utilizarse adaptadores con herramientas con toma a tierra.
- 23) Evite el contacto con superficies con toma a tierra (como tuberías, radiadores, estufas y refrigeradores).
- 24) No exponga herramientas eléctricas a la lluvia o la humedad.
- 25) No utilice el cable de la herramienta para arrastrar, empujar o desconectar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable fuera del alcance de fuentes de calor, aceite, bordes afilados o piezas móviles.
- 26) Si se usa la herramienta eléctrica al aire libre, utilizar un cable extensor adecuado.
- 27) Manténgase alerta, atento a lo que se está haciendo, y use el sentido común. No utilice una herramienta eléctrica cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicación.
- 28) Use los equipos de protección personal y protección visual en todo momento.
- 29) Evite el arranque involuntario de la herramienta. Asegúrese de que el botón de arranque está en posición de apagado antes de conectar la herramienta eléctrica.
- 30) Retire la llave de ajuste o de tuerca antes de encender la herramienta eléctrica.
- 31) Inclinarsse sobre la máquina es peligroso. Mantenga el equilibrio y una postura firme en todo momento.
- 32) Vístase de manera apropiada. No lleve joyas ni ropa suelta. Mantenga su pelo, ropa y

guantes lejos de piezas móviles.

33) Si la herramienta cuenta con dispositivos de conexión para la extracción y recogida del polvo, asegúrese de que éstos están conectados y se usan correctamente.

34) No fuerce la herramienta eléctrica. Utilice la herramienta apropiada según el trabajo que quiera desempeñar.

35) No utilice la herramienta eléctrica si el botón de encendido y apagado no funciona.

36) Desenchufe la fuente de alimentación antes de realizar cualquier ajuste o modificación, cambio de accesorios o almacenamiento de la herramienta eléctrica.

37) Las herramientas que no se estén utilizando deberán almacenarse fuera del alcance de los niños. No habrá de permitirse que terceras personas, desconocedoras de su manejo y de las presentes instrucciones, utilicen la misma.

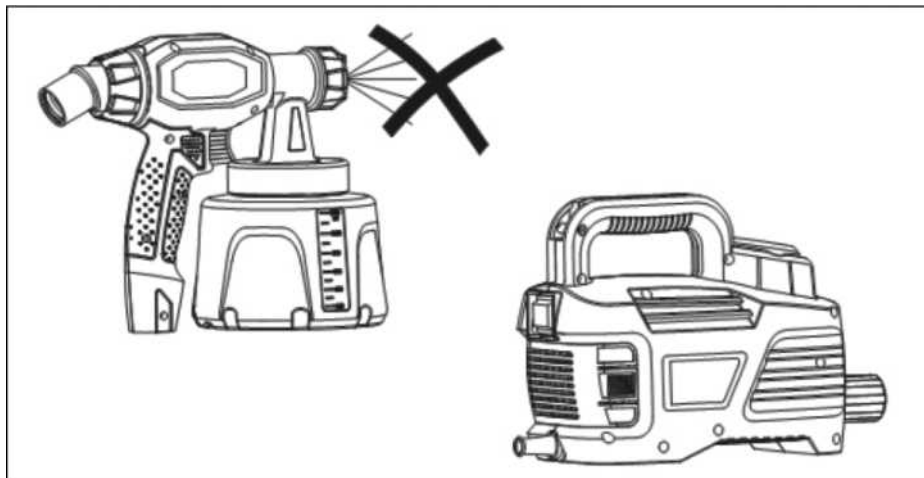
38) Mantenimiento de herramientas eléctricas. Verifique si existe un atasco, rotura o alineación incorrecta de partes móviles que pueda afectar a la herramienta eléctrica. De estar dañado, el dispositivo deberá repararse antes de volver a usarse.

39) Utilice la herramienta eléctrica, sus accesorios y piezas, de acuerdo con las presentes instrucciones y las características de cada herramienta (teniendo en cuenta las condiciones de trabajo y el trabajo a desempeñar).

40) La herramienta eléctrica debe ser reparada por un especialista cualificado que utilice piezas idénticas.

41) Durante el pulverizado, no se debe colocar el motor bajo la boca de la pistola o su contenedor.

42) Prohibido pulverizar la compuerta del motor.



Especificaciones técnicas de la pistola PLD3112B

Viscosidad máxima:	60DIN-S
Voltaje:	220-240V ca 50Hz
Consumo energético:	600W
Clase IP:	IP23
Máxima presión de aire inversa:	0,1 – 0,3 bares



Doble aislamiento:	
Cable de alimentación:	1,8m
Nivel de presión acústica:	80,9dB (A) (incertidumbre K=3dB (A))
Nivel de potencia acústica:	91,9dB (A) (incertidumbre K=3dB (A))
Nivel de oscilación:	<0,25m/s ² (incertidumbre K=1.5m/s ²)
Largo de la manguera de suministro de aire:	1,8m
Capacidad del contenedor:	900ml
Tamaño de la boquilla:	Ø2,5mm
Peso:	2,5 kg

Explicación del funcionamiento del sistema

El dispositivo funciona en base a una técnica de pulverizado de baja presión. Un alto volumen de aire rodea el chorro pulverizado a baja presión. El casquillo de aire genera una fina atomización, acompañada por una pequeña neblina de spray. El material de revestimiento se aplica al objeto pulverizado de forma rápida y exacta.

Asimismo, el flujo de aire reduce el tiempo de secado del material de revestimiento. Esto garantiza un resultado óptimo y ahorra material de revestimiento, lo cual es bueno para el medioambiente.

Descripción de las funciones

El motor del soplador genera un flujo de aire que fluye a través de la manguera de aire hasta la pistola pulverizadora. El flujo de aire atomiza el material de revestimiento expulsado por la boquilla y presuriza el contenedor. Esta presión empuja el material de revestimiento por el conducto ascendente, hasta la boquilla. Tanto el flujo de aire como el ajuste de presión pueden ajustarse progresivamente.

Materiales de revestimiento aptos

Pinturas al agua y pinturas de base disolvente, pinturas de emulsión, acabados, imprimaciones, pinturas de doble componente, acabados transparentes, acabados para la automoción, selladores de pintura y protectores para selladores de madera.

Materiales de revestimiento no aptos

Materiales que contienen componentes altamente abrasivos como pinturas de fachada, selladores, soluciones cáusticas y sustancias de revestimiento ácido.

Material de revestimiento con un punto de ignición por debajo de los 21°C.

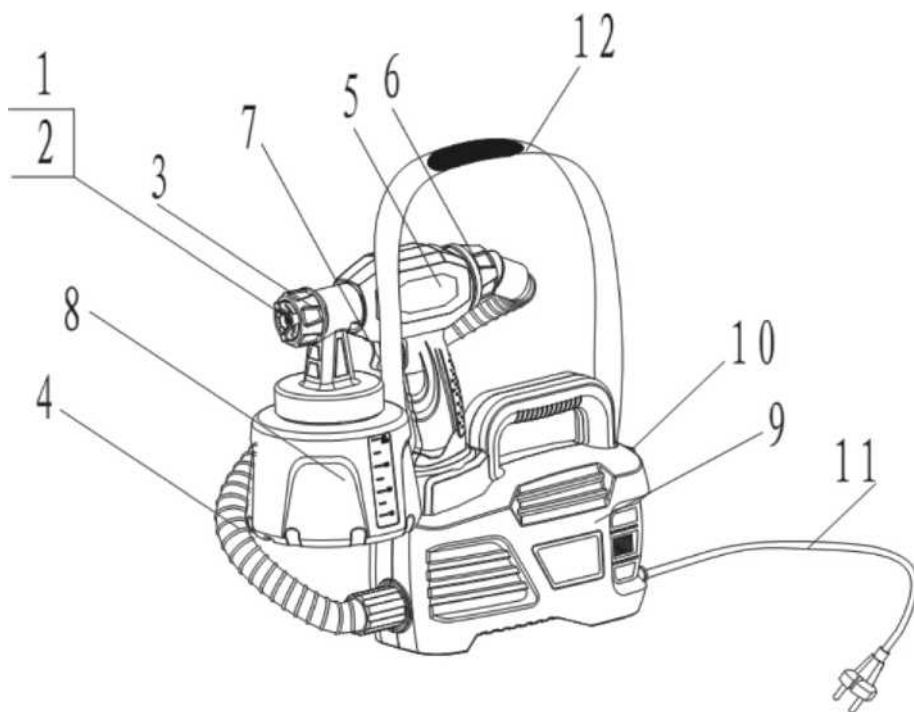


Diagrama explicativo de la pistola PLD3112B

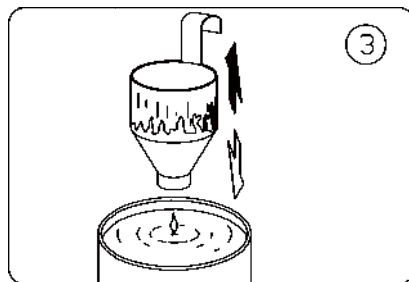
- | | |
|---------------------------|-----------------------------------|
| 1. Casquillo de aire | 2. Boquilla |
| 3. Tuerca de racor | 4. Manguera de suministro de aire |
| 5. Pistola pulverizadora | 6. Tornillo de ajuste |
| 7. Gatillo | 8. Contenedor |
| 9. Motor del soplador | 10. Botón de encendido/apagado |
| 11. Cable de alimentación | 12. Correa |

Preparación del material de revestimiento

Por regla general, no existe información relativa a la solución pulverizadora en el envase. En consecuencia, se recomienda utilizar la tabla de viscosidad (viscosidad = espesor del material de revestimiento).

Medir la viscosidad con el medidor de viscosidad.

1. Antes de comenzar la medición,
remover bien el material de revestimiento.



2. Sumergir el medidor de viscosidad (con un volumen de 100cm^3) completamente en el material de revestimiento bajo el borde inferior del depósito y permitir que se llene.

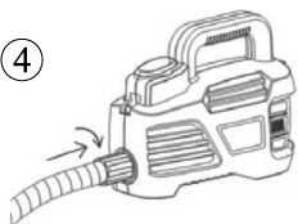
3. Levantar el medidor de viscosidad y medir el tiempo (en segundos) que tarde el flujo de material de revestimiento en detenerse.

Este tiempo de reacción se conoce como segundos DIN (DIN-s).

Tabla de viscosidad(ver siguiente página)

Tabla de viscosidad	
Del material de revestimiento	Viscosidad DIN-s
Disolvente de pinturas de brillo	15-50
Imprimación	25-50
Diluyentes	Sin diluir
Pinturas de doble componente	20-50
Barniz incoloro	15-40
Pinturas de brillosolubles en agua	20-40
Esmaltes para automóviles	20-40
Conservantes para madera	Sin diluir

④



1. Conectar la manguera de suministro de aire.

Extremo del dispositivo(imagen4)

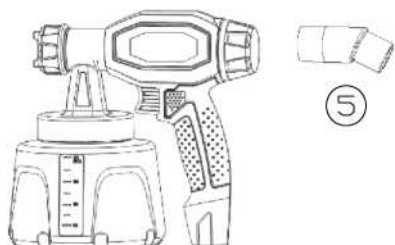
Colocar el extremo de la manguera de suministro de aire sobre el perno de la guía. Fijarlo, girando el anillo de conexión.

Extremo de la pistola pulverizadora(imagen5)

Fijar la manguera de suministro de aire en la conexión habilitada en la pistola pulverizadora.

Puesta en marcha

La pistola pulverizadora puede conectarse en cualquier posición.



2. Desenroscar el contenedor de la pistola pulverizadora.
3. Ajustar el conducto ascendente.

Debería ser posible pulverizar el contenido del contenedor sin apenas dejar residuo en el mismo.

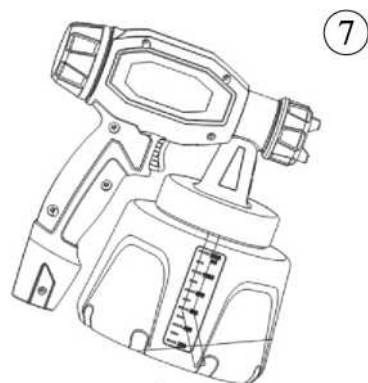
Pulverizar objetos horizontales(imagen7)

Colocar el conducto ascendente A hacia delante.



Pulverizar objetos suspendidos o elevados(imagen6)

Colocar el conducto ascendente A hacia atrás.



4. Llenar el contenedor con material de revestimiento. **Fijar firmemente a la pistola pulverizadora.**

5. Colocar la pistola pulverizadora en su soporte.

6. Colocar la pistola pulverizadora únicamente en superficies limpias y uniformes. El dispositivo podría aspirar polvo u otros contaminantes.

7. Antes de conectar la fuente de alimentación, asegúrese de que el voltaje de la fuente de alimentación corresponde con los datos de la placa de

- características técnicas.
8. Retirar la pistola pulverizadora de su soporte y apuntar al objeto que ha de ser pulverizado.
 9. Pulsar el botón de encendido/apagado del dispositivo.
 10. Ajustar el patrón de pulverizado y el volumen de material. Fijar el volumen de aire y la presión. Ver imágenes 8, 9, 10 y la descripción de la página 14.
 11. Apretar el gatillo de la pistola pulverizadora.

Nota:

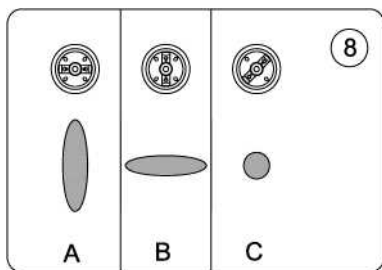
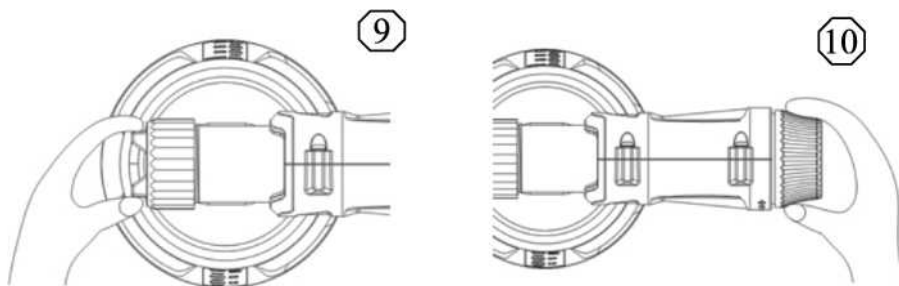
Cuando el dispositivo esté encendido, el aire fluirá continuamente desde la boquilla de aire.

Ajustar la pistola pulverizadora

Efectos de pulverización

A = chorro plano vertical para superficies horizontales.

B = chorro plano horizontal para superficies verticales.



C = chorro circular para rincones, bordes, cantos y otros lugares de difícil acceso

Ajustar el efecto de pulverización deseado:

Con la tuerca de racor (3) aflojada, girar la boquilla de aire (1) ajustándola al patrón de pulverizado requerido.

Advertencia:

No abrir nunca el gatillo mientras se estén realizando ajustes a la boquilla de aire.

Ajustar el volumen de material:

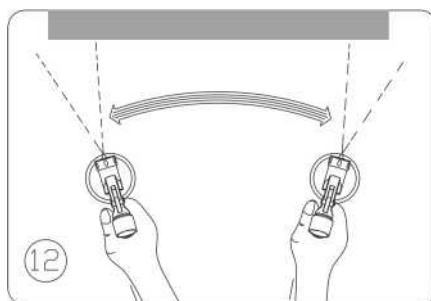
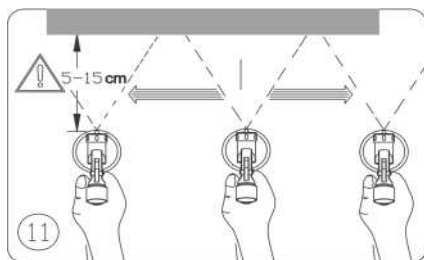
Ajustar el volumen de material girando el tornillo de ajuste.

Giro a la derecha: más volumen. Giro a la izquierda: menos volumen.

Técnica de pulverizado

El resultado del pulverizado depende considerablemente de cómo de lisa y limpia sea la superficie del objeto en cuestión. Por eso, la superficie ha de prepararse cuidadosamente y estar libre de polvo. Las superficies que no se vayan a pulverizar deberán cubrirse con papel de periódico y cinta adhesiva. De existir, cubrir los cables, hilos o similar presentes en la superficie a pulverizar.

Se recomienda realizar un pulverizado de prueba sobre cartón (o una superficie parecida) para ajustar la configuración de la pistola elegida.



Importante: pulverizar en arco desde un extremo a otro de la superficie a pulverizar, dando margen de pulverizado más allá de ambos extremos.

Derecha (imagen 11)

Mantener la pistola pulverizadora a una distancia aproximada de entre 5-15cm del objeto a pulverizar. Mover la pistola pulverizadora uniformemente de lado a lado o de arriba a abajo, dependiendo del efecto de pulverizado buscado. Mover uniformemente la pistola pulverizadora garantiza un efecto uniforme en la calidad del pulverizado de la superficie.

Error (imagen 12)

Una neblina excesiva al pulverizar pintura genera un acabado desigual.

Si el material de revestimiento se acumula en la boquilla (2) y en el tapón de aire (1) habrá que limpiar ambas piezas con disolvente o con agua.

Pausas de trabajo

- Apagar el dispositivo.
- Colocar la pistola pulverizadora en su soporte.

Apagado y limpieza

1. Apagar el dispositivo. Abrir el gatillo para que el material de revestimiento fluya de la pistola pulverizadora al contenedor.
2. Desatornillar el contenedor. Volcar el resto del material de revestimiento en su envase original.
3. Limpiar el contenedor y el conducto ascendente con un cepillo.
4. Llenar el contenedor con disolvente o con agua. Enroscar el contenedor de nuevo en su sitio.

Utilizar disolvente con un punto de ignición por encima de los 21°C

Encender el dispositivo y pulverizar el disolvente o el agua en el contenedor.

Si no se usa un tubo, una cantidad determinada de disolvente o agua acabará depositándose fuera del contenedor.

Esto se debe al alto volumen de aire.

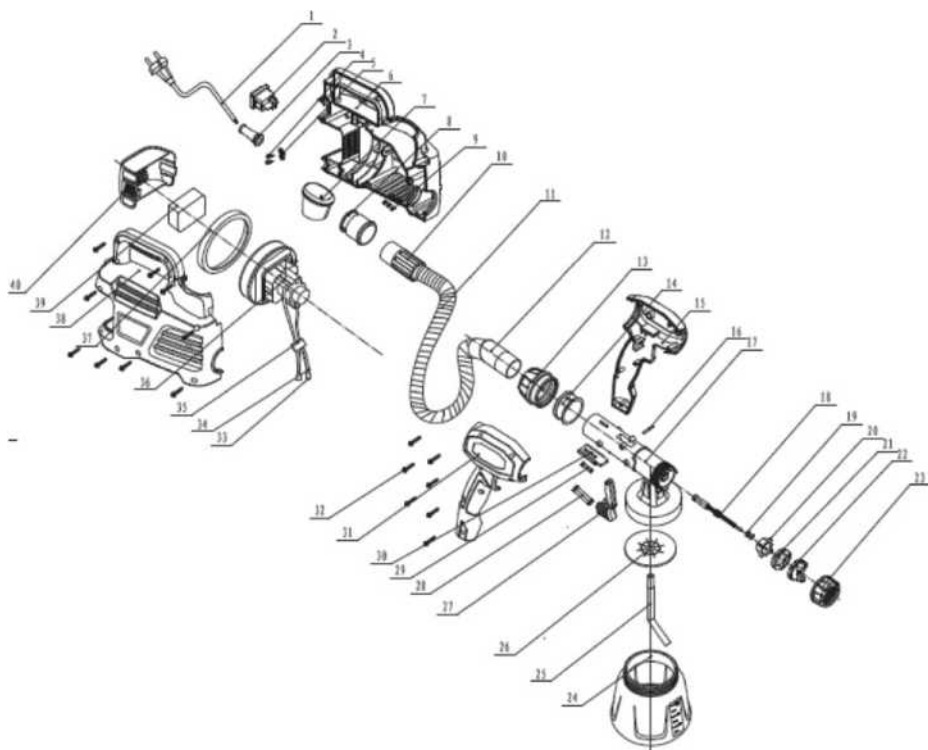
5. Repita el procedimiento anterior hasta que salga de la boquilla disolvente transparente o agua limpia.
6. Apague el dispositivo.
7. Vacíe todo el contenedor. Mantenga el retén del contenedor libre de material de revestimiento y verifique que no haya daños.
8. Limpie el exterior de la pistola pulverizadora y del contenedor con un trapo impregnado en disolvente o en agua.
9. Desenrosque la tuerca de racor. Retire el casquillo de aire. Limpie el casquillo de aire y la boquilla con un cepillo y un disolvente o con agua.

Nota:

Nunca limpie la boquilla o el agujero de aire de la pistola pulverizadora con objetos metálicos afilados.

Las herramientas eléctricas con accesorios de Tipo X requieren un cable de alimentación específico. Si éste resulta dañado, deberá ser reemplazado por un cable especial disponible únicamente a través del servicio técnico.

Diagnóstico de averías		
Problema	Causa	Solución
No sale material de revestimiento de la boquilla	La boquilla está bloqueada. El conducto ascendente está bloqueado. El pequeño agujero en el conducto ascendente está bloqueado. La tuerca de ajuste del material de revestimiento ha sido ajustada demasiado hacia la izquierda (-). El conducto ascendente se ha aflojado. No hay presión en el contenedor.	Limpiar Limpiar Limpiar Girar a la derecha (+) Apretar el conducto Apretar el contenedor
El material de revestimiento gotea desde la boquilla	La boquilla se ha aflojado. La boquilla está desgastada. Acumulación del material de revestimiento en la boquilla y el casquillo de aire.	Apretar Sustituir Limpiar
El pulverizador es demasiado tosco	El material de revestimiento tiene una viscosidad demasiado elevada. Se pulveriza demasiada cantidad de material de revestimiento. La tuerca de ajuste del material ha sido ajustada demasiado a la derecha (+). La boquilla está sucia. El filtro de aire está muy sucio. El contenedor carece de presión.	Diluir Girar la tuerca de ajuste del material a la izquierda (-) Limpiar Sustituir Apretar el contenedor
La pulverización se acomete con vibración	El material de revestimiento en el contenedor se está acabando. El pequeño agujero en el conducto ascendente está bloqueado. El filtro de aire está muy sucio.	Reponer Limpiar Sustituir
El material de revestimiento deja surcos	Se aplica demasiado material de revestimiento	Girar la tuerca de ajuste del material a la izquierda (-)
Demasiada neblina de material de revestimiento (pulverizado excesivo)	La distancia al objeto que ha de ser pulverizado es demasiado grande. Se aplica demasiado material de revestimiento	Reducir la distancia del pulverizado Girar la tuerca de ajuste del material a la izquierda (-)



GARANTÍA

1. Los productos de Dexter Power están diseñados conforme a los más altos estándares de calidad. Dexter Power extiende una garantía de 24 meses a todos sus productos, a partir de la fecha de compra. Esta garantía cubre cualquier defecto de fabricación o materiales que pueda surgir. No se admitirá ninguna reclamación adicional (directa o indirecta, independientemente de su naturaleza) vinculada a personas y/o materiales. Los productos de Dexter Power no están diseñados para uso profesional.
2. En caso de problema o defecto, póngase inmediatamente en contacto con su distribuidor Dexter Power. En la mayoría de los casos, el distribuidor de Dexter Power podrá solucionar el problema o corregir el defecto.
3. La reparación o sustitución de piezas se ajustará al período de garantía original.
4. Los defectos que hayan surgido a raíz del uso o desgaste derivado de la importación/exportación del producto no estarán cubiertos por la garantía. Entre otros aspectos relacionados con el uso, esta cláusula hace referencia a interruptores, interruptores de circuitos de protección y motores.
5. Sólo se tramitará su reclamación en base a los términos cubiertos por la garantía si:
 - . Puede facilitar el recibo de compra como prueba de fecha de compra.
 - . No se han llevado a cabo reparaciones y/o sustituciones por terceras partes.
 - . El importador no ha hecho un mal uso de la herramienta (sobrecarga de la máquina o conexión de accesorios no autorizados).
 - . No se han identificado daños causados por influencias externas o cuerpos extraños (arena o piedras).
 - . No se han identificado daños causados por la no observancia de las instrucciones de seguridad y de uso.
 - . No existe causa de fuerza mayor por nuestra parte.
 - . Se adjunta una descripción de la reclamación.
6. Las disposiciones de la garantía se aplican en combinación con nuestras condiciones de venta y entrega.
7. Los productos defectuosos deberán ser devueltos a Dexter Power a través de su distribuidor. Dexter Power aceptará recoger los productos defectuosos siempre y cuando el producto haya sido embalado correctamente. Si el consumidor envía directamente el producto defectuoso a Dexter Power, Dexter Power sólo procesará la devolución si el consumidor asume los gastos de envío.
8. Dexter Power no aceptará productos devueltos que lleguen mal embalados.



**EU/EC Declaration of conformity
Déclaration UE/CE de conformité
DECLARACIÓN CE / UE DE CONFORMIDAD
Declaração CE/UE de conformidade**

EN|FR|
ES|PT|

Product Model|Modèle du produit|Modelo de producto|Modelo do produto|

943185

Name and address of the manufacturer or his authorised representative|Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire|Nombre y dirección del fabricante o de su representante autorizado|Nome e endereço do fabricante ou do seu representante autorizado|

ADEO Services, 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001 59790 RONCHIN - France

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer|La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant|La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante|Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante|

Object of the declaration|Objet de la déclaration|Objeto de la declaración|Objeto da declaração|

Product Type - Description|Type de produit - Description|Tipo de producto [Tipo de producto]

600W HVLP FLOOR BASED ELECTRIC SPRAY GUN

Product Reference|Référence produit|Referencia del producto|Referência do produto|

**943185 - EAN Code: 3276005267756
Industrial Type Design Reference: PLD3112B**

Product Brand|Marque Produit|Producto de marca|Marca do produto|

DEXTER

Serial number coding or batch number|Codification du numéro de série ou de lot|Codificación del número de serie|Codificação do número de série|

SN SSSSSS XX DDMMYY nn PPPPPP (SN: Serial No., SSSSSS : Supplier code, XX : Factory ID, DDMMYY: Production date, nn: number of version of product, PPPPPP : Incremental number)

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation|l'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable|El objeto de la declaración descrita anteriormente es conforme a la legislación de armonización pertinente de la Unión|O objeto da declaração acima descrita está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável|

References to the relevant harmonised standards used or references to the specifications in relation to which conformity is declared|Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des spécifications par rapport auxquelles la conformité est déclarée|Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas, o referencias a las especificaciones respecto a las cuales se declara la conformidad|Referências às normas harmonizadas pertinentes utilizadas ou referências às especificações para as quais a conformidade é declarada|

When applicable, the name and number of notified body number|Le cas échéant, le nom et le numéro de l'organisme notifié|Cuando corresponda * el nombre y número de laboratorio notificado que haya emitido la certificación y la referencia al documento|Quando aplicável * o nome e número do laboratório notificado que emitiu a certificação e a referência ao documento|

**2006_42_EC_MACHINE
machinery|Machines|máquinas [máquinas]**

EN 60745-1:2009+A11:2010
EN 50580:2012+A1:2013

**2014_30_EU EMC
Electromagnetic compatibility|compatibilité électromagnétique|compatibilidad electromagnética |compatibilidade eletromagnética]**

EN 55014-1:2017/A11:2020
EN 55014-2:2015
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000 -3-2:2019/A1:2021
EN 61000-3-3:2013/A1:2019

**2011_65_EU RoHS
Restriction of hazardous substances in electrical products|Restriction des substances dangereuses dans les produits électriques|Restricción de substancias peligrosas en equipos eléctricos|Restrição de substâncias perigosas em equipamentos elétricos|**

ROHS Directive(EU)2015/863 amending Directive 2011/65/EU
IEC 62321-3-1:2013
IEC 62321-4:2013
IEC 62321-5:2013
IEC 62321-6:2015
IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-7-2:2017
IEC 62321-8:2017
EN IEC 63000:2018

Compiled, signed by and on behalf of|Compilé, signé par et au nom de|Compilado, firmado por y en nombre de|Compilado, assinado por e em nome de|

**XiaoBing GUO
Asia Quality Platform Leader**

within delegation of signature from
Gislain MENARD
ADEO Global Quality Leader

Place and date of issue|Date et lieu d'établissement|Lugar y fecha de expedición|Local e data de emissão|

Shanghai China

2022/4/29



**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE / UE
DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE / UE
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΚ / ΕΕ
DECLARAȚIA CE / UE DE CONFORMITATE**

Modello di prodotto/prodotto[Model produktu/produkt][Μοντέλο προϊόντος/Προϊόν:][Modelul de produs/produșul:]

943185

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante[Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta,]Επιμυνού α και διεύθυνση του κατασκευαστή ή του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του[Denumirea și adresa producătorului sau a reprezentantului său autorizat.]

ADEO Services, 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001 59790 RONCHIN - France

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante[Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta,]Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή[Declaratia de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului]

Objeto de la declaración|Przedmiot deklaracji|Στόχος της δήλωσης|Obiectul declarației

Tipologia di prodotto[Rodzaj produktu|Τύπος Προϊόντος|Tip produs]

600W HVLV FLOOR BASED ELECTRIC SPRAY GUN

Riferimento del prodotto[Referențe produsului|Αναφορά προϊόντος|Referință produs]

**943185 - EAN Code: 3276005267756
Industrial Type Design Reference: PLD3112B**

Marca del prodotto[Marka produktu|Μάρκα προϊόντος|Marcă a produsului]

DEXTER

Codifica del numero di serie[Kodowanie numeru seryjnego|Κωδικοποίηση σειριακού αριθμού|Cod de numere de serie]

SN SSSSSS XX DDMMYY nn PPPPPP (SN: Serial No., SSSSSS : Supplier code, XX : Factory ID, DDMMYY: Production date, nn: number of version of product, PPPPPP : Incremental number)

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione[Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego]Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι συμμόρφωσης με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης[Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația comunitară relevantă de armonizare a Uniunii]

Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o alle specifiche in relazione alle quali è dichiarata la conformità[Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do specyfikacji], w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność[Μερίδα των σχετικών εναρμονισμένων προτύπων που χρησιμοποιούνται ή μερίδα των προδιαγραφών σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση][Referințele standardelor armonizate relevante folosite sau referințele specificațiilor în legătură cu care se declară conformitatea:]

Dove applicabile * il nome e il numero del laboratorio notificato che ha rilasciato la certificazione e il riferimento al documento[W stosownych przypadkach * notyfikowana nazwa i numer laboratorium, które wydało certyfikat oraz odniesienie do dokumentu]Όπου ισχύει * το γνωστοποιημένο όνομα και τον αριθμό του εργαστηρίου που εξέδωσε την πιστοποίηση και την αναφορά στο έγγραφο[Unde este cazul * numele și numărul de laborator notificat care a eliberat certificarea și trimiterea la document]

2006_42_EC_MACHINE
macchine[maszyny] σχετικά με τα μηχανήματα[echipamentele tehnice]

EN 60745-1:2009+A11:2010
EN 50580:2012+A1:2013

2014_30_EU EMC
compatibilită electromagnetică[kompatybilności elektromagnetycznej]
ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα[compatibilitatea electromagneticii]

EN 55014-1:2017/A11:2020
EN 55014-2:2015
EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000 -3-2:2019/A1:2021
EN 61000-3-3:2013/A1:2019

2011_65_EU RoHS
Restrizione di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche[Ograniczenie niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym]Περιορισμός επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό εξοπλισμό[Restricționarea substanțelor periculoase în echipamentele electrice]

ROHS Directive(EU)2015/863 amending Directive 2011/65/EU
IEC 62321-3-1:2013
IEC 62321-4:2013
IEC 62321-5:2013
IEC 62321-6:2015
IEC 62321-7-1:2015
IEC 62321-7-2:2017
EN IEC 62321-8:2018
EN IEC 63000:2018

XiaoBing GUO
Asia Quality Platform Leader

Compilato, firmato in vece e per conto di[Compilavano, scriseră în numele și în numele]

within delegation of signature from
Glelain MENARD
ADEO Global Quality Leader

Luogo e data del rilascio[Data wydania i miejsce]Τόπος και ημερομηνία έκδοσης[|]

Shanghai China

2022/4/29

